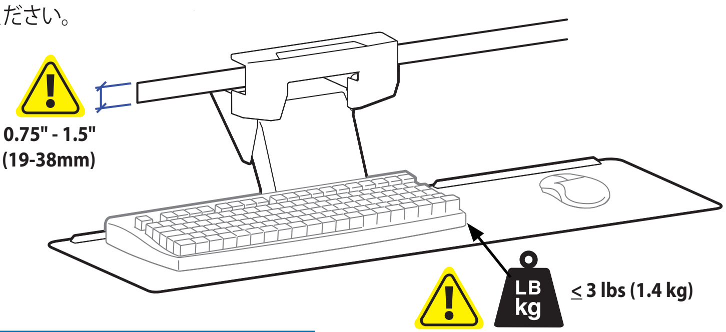
Neo-Flex Under Desk Keyboard Arm

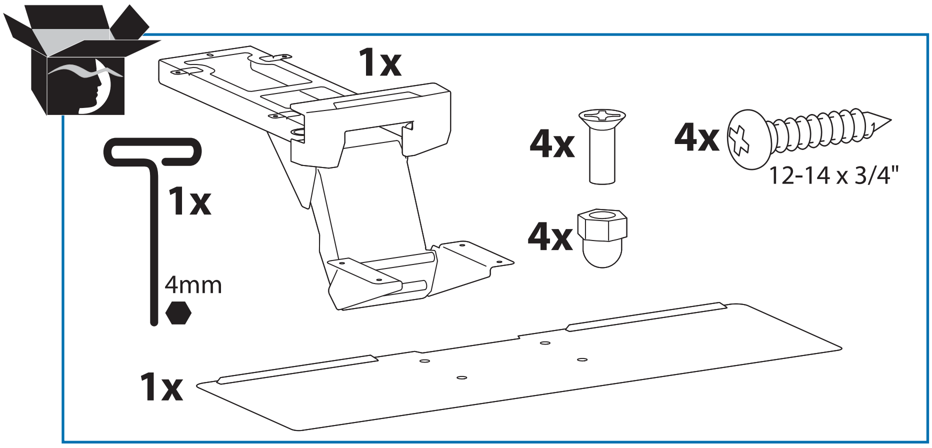
User's Guide
Guía del usuario
Manuel de l'utilisateur
Gebruikersgids
Benutzerhandbuch
Guida per l'utente
Användarguide
ユーザーガイド
用户指南
사용자 안내서

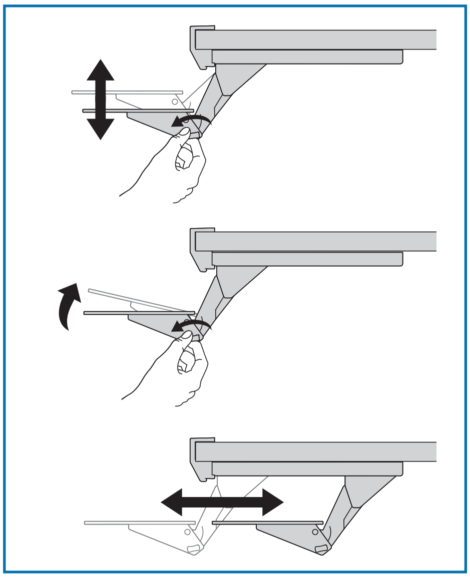
ERGOTRON®
www.ergotron.com

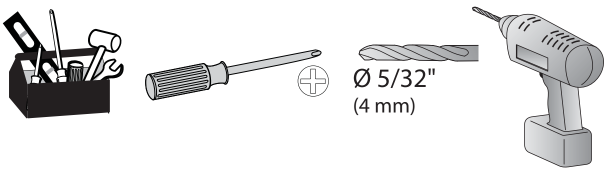
For service and warranty visit www.ergotron.com
Si desea información de servicio y garantía, visite www.ergotron.com
Pour toute question concernant la garantie ou le service client, consultez www.ergotron.com
Weitere Informationen zu Service und Gewährleistung erhalten Sie unter www.ergotron.com.
Ga voor service en garantie naar www.ergoton.com
Per assistenza e la garanzia visitare www.ergotron.com
Gå in på www.ergotron.com för service och garanti
サービスおよび保証について詳しくは、www.ergotron.com をご覧ください。
有关服务和保修，请访问 www.ergotron.com

www.ergotron.com
USA **1-800-888-8458**
Europe **+31 (0)33-45 45 600**
China **86-769-86018920**









Warning: Because mounting surface materials can vary widely, it is imperative that you make sure mounting surface is strong enough to handle mounted product and equipment.

Advertencia: Dado que los materiales de la superficie de montaje pueden variar enormemente, es imprescindible que se cerciore de que la superficie sea lo suficientemente resistente como para sostener el equipo y el producto montados.

Avertissement : Dans la mesure où les matériaux des surfaces de montage varient, vous devez impérativement vous assurer que la surface est suffisamment solide pour supporter le produit et l'équipement monté.

Warnung: Weil die Materialien der Befestigungsflächen stark variieren können, müssen Sie unbedingt gewährleisten, dass die Befestigungsfläche stark genug ist, um das montierte Produkt und die Ausrüstung zu tragen.

Waarschuwing: Omdat materiaal voor de oppervlakken van bevestigingsstukken nogal verschillend kan zijn, is het van het grootste belang dat u ervoor zorgt dat het oppervlak van het bevestigingsstuk sterk genoeg is om daarop gezette producten en apparatuur te behandelen.

Avvertenza: poiché i materiali delle superfici di montaggio possono variare enormemente, è essenziale accertarsi che la superficie di montaggio sia abbastanza forte da poter sostenere il prodotto e l'apparecchiatura montati.

Varning: Eftersom monteringsytans material kan variera väldigt mycket, så är det nödvändigt att du ser till att monteringsytan är tillräckligt stark för att kunna hantera monterade produkter och utrustning.

警告：取り付け表面の材質にはさまざまな種類があるため、取り付け表面が取り付け製品や器具に対応した強さであることを必ず確認してください。

警告：由于安装表面材质差异很大，必须确保安装表面足以支撑所安装的产品和设备。

Americas Sales and Corporate Headquarters
St. Paul, MN USA
(800) 888-8458
+1-651-681-7600
www.ergotron.com
sales@ergotron.com

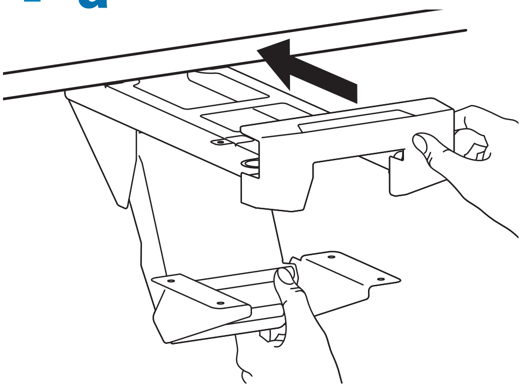
EMEA Sales
Amersfoort, The Netherlands
+31 33 45 45 600
www.ergotron.com
info.eu@ergotron.com

APAC Sales
Tokyo, Japan
www.ergotron.com
apaccustomerservice@ergotron.com

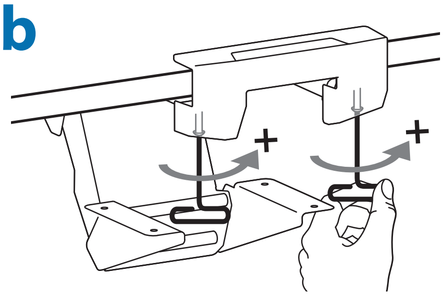
Worldwide OEM Sales
www.ergotron.com
info.oem@ergotron.com

888-97-173-W-01 rev. E • 03/12

1 a



b



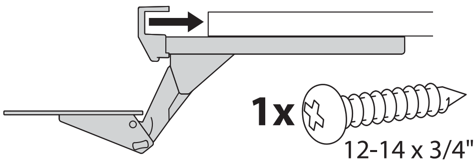
2

Follow these instructions if you want to use the clamp and 1 screw.
Siga estas instrucciones si desea utilizar la abrazadera y un tornillo.
Suivez les instructions ci-dessous pour utiliser la pince et 1 vis.

Gehen Sie gemäß dieser Anleitung vor, wenn Sie die Klemme und eine Schraube verwenden möchten.

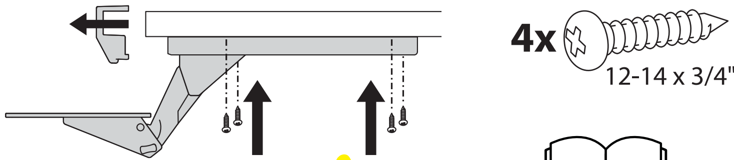
Volg deze instructies als u de klem en 1 schroef wilt gebruiken.
Seguire queste istruzioni se si intende utilizzare il morsetto e 1 vite.
Följ dessa anvisningar om du vill använda klämman och 1 skruv.
クランプとネジ1個を使用する場合は、この説明に従ってください。
若想使用夹子和 1 个螺丝，请遵守以下说明。

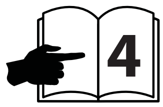
Only use this option when attaching to the Ergotron Workfit-D.



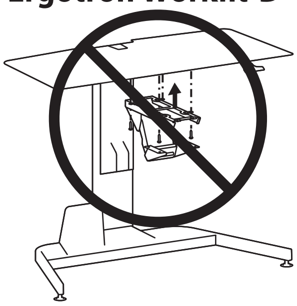


Follow these instructions if you want to remove the clamp and attach with 4 screws.
Siga estas instrucciones si desea quitar la abrazadera y fijarlo con 4 tornillos.
Suivez ces instructions si vous souhaitez retirer la pince et assurer la fixation avec quatre vis.
Die Anweisungen befolgen, um die Befestigungsklemme wahlweise durch 4 Schrauben zu ersetzen.
Volg deze instructies als u de klem wilt verwijderen en de bevestiging met 4 schroeven wilt realiseren.
Seguire queste istruzioni se si vuole rimuovere il morsetto ed eseguire il fissaggio con quattro viti.
Följ de här anvisningarna för att ta bort klämman och fästa med 4 skruvar.
クランプを取り外し、4個のネジで取り付ける場合は、以下の説明に従います。
如果想要取下夹子，改用 4 只螺丝安装，请遵照这些说明操作。





Ergotron Workfit-D



DO NOT use this option when attaching to the Ergotron WorkFit-D. Attaching to the WorkFit-D using this option may cause equipment damage and personal injury.

NO utilice esta opción cuando emplee fijación al Ergotron WorkFit-D. Si emplea la fijación al WorkFit-D, puede provocar daños en el equipo y lesiones físicas.

NE PAS utiliser cette option pour la fixation à WorkFit-D d'Ergotron sous risque d'entraîner des blessures et des dommages à l'équipement.

Diese Option NICHT verwenden, wenn Sie etwas am Ergotron WorkFit-D befestigen, weil es bei dieser Option zu Sachbeschädigungen und Körperverletzungen kommen kann.

Gebruik deze optie NIET als u het bevestigt aan de Ergotron WorkFit-D. Bevestigen aan de WorkFit-D met deze optie kan de apparatuur beschadigen en persoonlijk letsel veroorzaken.

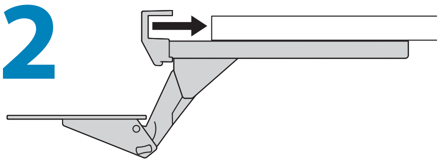
NON utilizzare questa opzione quando si effettua il collegamento al WorkFit-D Ergotron. Il collegamento al WorkFit-D eseguito utilizzando questa opzione potrebbe causare danni alle apparecchiature e lesioni alle persone.

Använd INTE detta val när du fäster i Ergotron WorkFit-D. Montering i WorkFit-D med detta val kan orsaka skada av utrustningen och personskada.

このオプションは、エルゴトロンWorkFit-Dに取り付ける際は使用しないでください。このオプションを使用してWorkFit-Dに取り付けると、機器や人体に損傷を招く恐れがあります。

安装到 Ergotron WorkFit-D 上时，切勿使用该选购件。使用该选购件安装到 WorkFit-D 可能造成设备损坏和人身伤害。

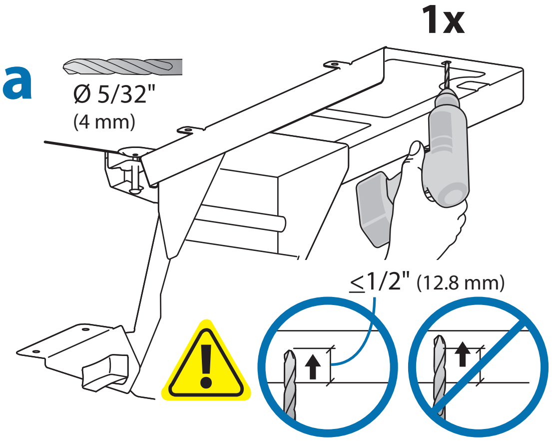
2



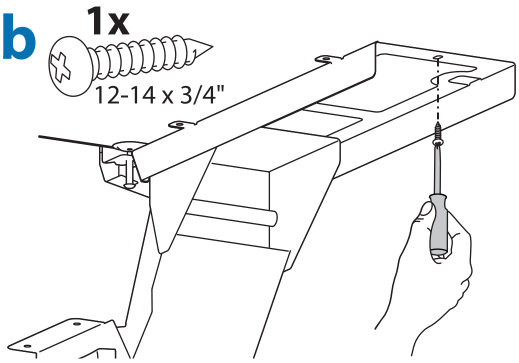
Follow these instructions if you want to use the clamp and 1 screw.
Siga estas instrucciones si desea utilizar la abrazadera y un tornillo.
Suivez les instructions ci-dessous pour utiliser la pince et 1 vis.
Gehen Sie gemäß dieser Anleitung vor, wenn Sie die Klemme und eine Schraube verwenden möchten.
Volg deze instructies als u de klem en 1 schroef wilt gebruiken.
Seguire queste istruzioni se si intende utilizzare il morsetto e 1 vite.
Följ dessa anvisningar om du vill använda klämman och 1 skruv.
クランプとネジ1個を使用する場合は、この説明に従ってください。
若想使用夹子和 1 个螺丝，请遵守以下说明。

Only use this option when attaching to the Ergotron Workfit-D.

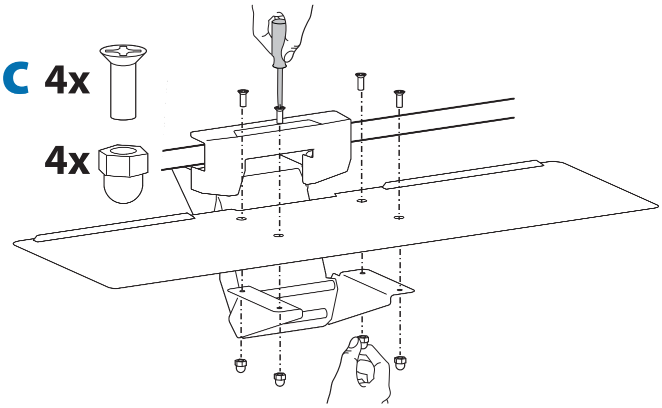
a



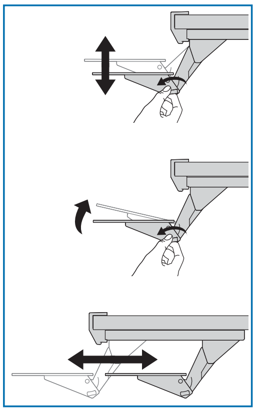
b



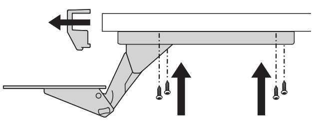
c



d

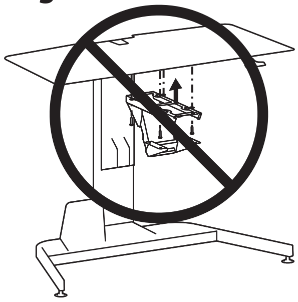


2



Follow these instructions if you want to remove the clamp and attach with 4 screws.
Siga estas instrucciones si desea quitar la abrazadera y fijarlo con 4 tornillos.
Suivez ces instructions si vous souhaitez retirer la pince et assurer la fixation avec quatre vis.
Die Anweisungen befolgen, um die Befestigungsklemme wahlweise durch 4 Schrauben zu ersetzen.
Volg deze instructies als u de klem wilt verwijderen en de bevestiging met 4 schroeven wilt realiseren.
Seguire queste istruzioni se si vuole rimuovere il morsetto ed eseguire il fissaggio con quattro viti.
Följ de här anvisningarna för att ta bort klämman och fästa med 4 skruvar.
クランプを取り外し、4個のネジで取り付ける場合は、以下の説明に従います。
如果想要取下夹子，改用 4 只螺丝安装，请遵照这些说明操作。

Ergotron Workfit-D



DO NOT use this option when attaching to the Ergotron WorkFit-D. Attaching to the WorkFit-D using this option may cause equipment damage and personal injury.

NO utilice esta opción cuando emplee fijación al Ergotron WorkFit-D. Si emplea la fijación al WorkFit-D, puede provocar daños en el equipo y lesiones físicas.

NE PAS utiliser cette option pour la fixation à WorkFit-D d'Ergotron sous risque d'entraîner des blessures et des dommages à l'équipement.

Diese Option NICHT verwenden, wenn Sie etwas am Ergotron WorkFit-D befestigen, weil es bei dieser Option zu Sachbeschädigungen und Körperverletzungen kommen kann.

Gebruik deze optie NIET als u het bevestigt aan de Ergotron WorkFit-D. Bevestigen aan de WorkFit-D met deze optie kan de apparatuur beschadigen en persoonlijk letsel veroorzaken.

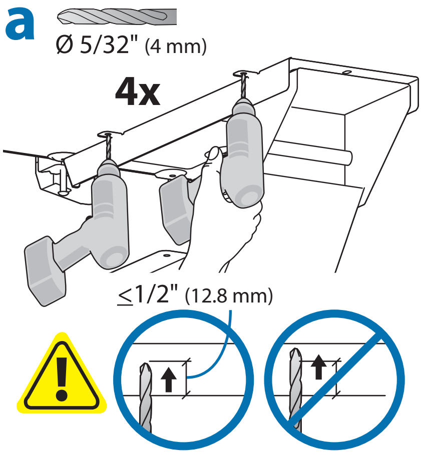
NON utilizzare questa opzione quando si effettua il collegamento al WorkFit-D Ergotron. Il collegamento al WorkFit-D eseguito utilizzando questa opzione potrebbe causare danni alle apparecchiature e lesioni alle persone.

Använd INTE detta val när du fäster i Ergotron WorkFit-D. Montering i WorkFit-D med detta val kan orsaka skada av utrustningen och personskada.

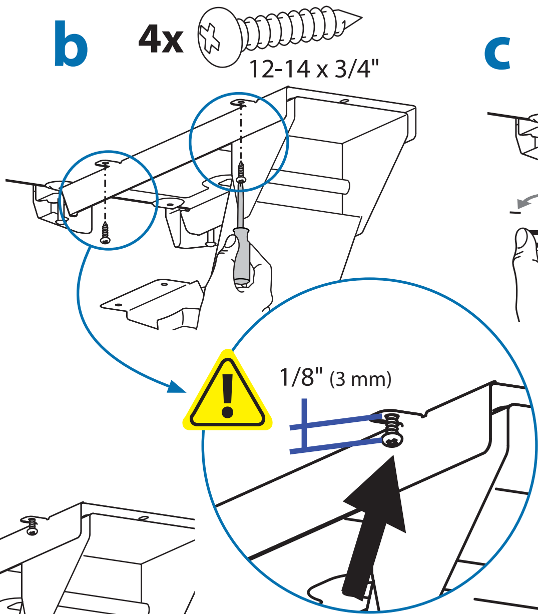
このオプションは、エルゴトロンWorkFit-Dに取り付ける際は使用しないでください。このオプションを使用してWorkFit-Dに取り付けると、機器や人体に損傷を招く恐れがあります。

安装到 Ergotron WorkFit-D 上时，切勿使用该选购件。使用该选购件安装到 WorkFit-D 可能造成设备损坏和人身伤害。

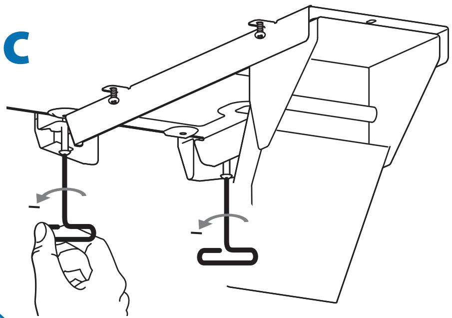
a



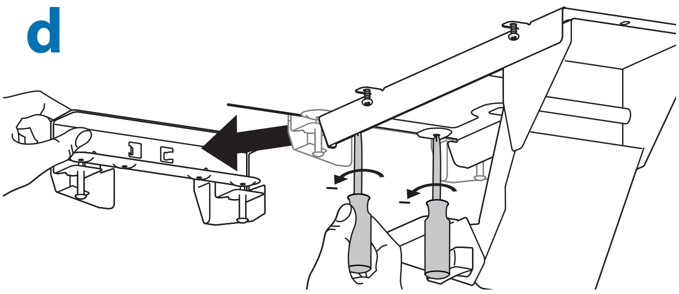
b



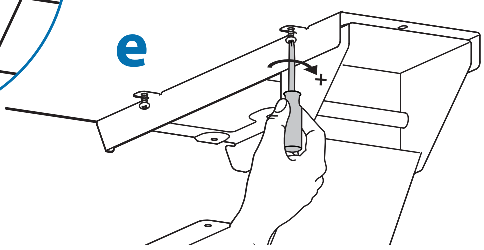
c



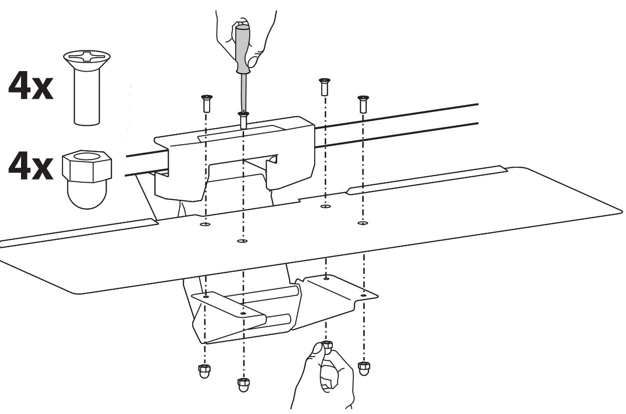
d



e



f



g

